

## SE

1. Anslut headsetets USB-kontakt till en ledig USB-port på din PC.
2. Lägg medföljande CD i datorns CD-fack och följ anvisningarna på bildskärmen för att installera programvaran.
3. Använd kabelfjärran för att reglera volymen för de olika kanalerna och koppla bort ljudet från mikrofonen. Kontrollera att volymen är inställd på lägsta nivå innan du sätter på dig headsetet.
4. Med den reglerbara bygeln kan du anpassa headsetet till ditt huvud. För bästa möjliga röstöverföring sätter du mikrofonen cirka 2 till 3cm från munnen.

## DK

1. Tilslut dit headset med USB-stikket til en ledig plads på din PC.
2. Sæt den vedlagte CD ind i drevet og følg anvisningerne på skærmen for at installere softwaren.
3. Via kabelfjernbetjeningen kan du regulere lydstyrken til de enkelte kanaler og dæmpe mikrofonen. Inden du sætter dit headset på bør du holde øje med, at lydstyrkeregulatoren på kabelfjernbetjeningen er indstillet på minimal lydstyrke.
4. Med den variable holdebøjle kan du tilpasse hovedtelefonerne til di størrelse. Til optimal kommunikation placerer du mikrofonen ca. 2 til 3 centimeter foran munden.

## HU

1. Csatlakoztassa a headsetet az USB csatlakozóval számítógépe szabad USB portjára.
2. Helyezze számítógépe meghajtójába a mellékelt CD-t és a szoftver telepítéséhez kövesse a képernyőn megjelenő utasításokat.
3. A vezetékes távirányítón keresztül szabályozható az egyes csatornák hangereje, valamint a mikrofon némitása. A headset felhelyezése előtt ügyeljen arra, hogy a hangerő szabályzója a legkisebbre legyen állítva.
4. A változtatható fejpánttal beállíthatja a headsetet saját fejméretére. Az optimális kommunikációhoz tartsa a mikrofont kb. 2-3 cm-re a szájától.

## CZ

1. Hlavnou soupravu připojte do svého počítače pomocí USB zástrčky do volně zdiřky pro připojení USB.
2. Vložte příložené CD do mechaniky svého počítače a pracujte dle pokynů na obrazovce za účelem instalace software.
3. Přeš kabelové dálkové ovládání lze regulovat hlasitost jednotlivých kanálů, jakož i zapojit bezšumové doladění mikrofonu. Před nasazením hlavnou soupravu dbejte na to, aby byl regulátor hlasitosti nastaven na minimální hlasitost.
4. Pomocí variabilního třmenu sluchátek přizpůsobte hlavní soupravu své velikosti hlavy. Pro optimální srozumitelnost je třeba držet mikrofon cca 2 až 3 centimetry od úst.

## PL

1. Podłącz zestaw słuchawkowy do wolnego gniazda USB komputera.
2. Włóż dołączoną płytę CD do napędu komputera PC i postępuj zgodnie ze wskazówkami na ekranie, by zainstalować oprogramowanie.
3. Za pomocą kablowego pilota zdalnego sterowania można regulować głośność, barwę dźwięku i wyciszać mikrofon. Przed założeniem słuchawek należy ustawić minimalną głośność dźwięku.
4. Elastyczny kabłąk można dopasować do kształtu głowy. Dla uzyskania optymalnych efektów mikrofon należy ustawić w odległości ok. 2 do 3cm od ust.

## GR

1. Συνδέστε τα ακουστικά με το βύσμα USB σε μια ελεύθερη υποδοχή σύνδεσης USB του Η/Υ σας.
2. Τοποθετήστε το εσώκλειστο CD στον οδηγό του Η/Υ σας και ακολουθήστε τις οδηγίες στην οθόνη, για να εγκαταστήσετε το λογισμικό.
3. Μέσω του τηλεχειριστηρίου στο καλώδιο μπορείτε να ρυθμίσετε την ένταση των μεμονωμένων καναλιών καθώς και να απενεργοποιήσετε τον ήχο του μικροφώνου. Προσέχετε πριν από την τοποθέτηση των ακουστικών ώστε ο ρυθμιστής έντασης να έχει τεθεί στην ελάχιστη ένταση.
4. Με το μεταβλητό τόξο συγκράτησης, προσαρμόζετε τα ακουστικά στο μέγεθος του κεφαλιού σας. Για τέλεια επικοινωνία, θέτετε το μικρόφωνο περίπου 2 έως 3 εκατοστά μπροστά από το στόμα.

## SE

**Försäkran om överensstämmelse**  
Starka statiska, elektriska eller högfrekventa fält (radioanläggningar, mobiltelefoner, urladdningar från mikroavsnugnar) kan påverka apparatens/apparaternas funktion. I så fall ska du försöka öka avståndet till den apparat som stör.

**Ansvarsbegränsning**  
Jöllenbeck GmbH ansvarar under inga omständigheter för följskador som skador på eller förlust av egendom, vinst eller omsättning, kostnader för reservdelar, utgifter för olägenheter vid avbrott av tjänster eller några andra typer av skador. Det finns inga möjligheter att ställa krav på ersättning som överstiger produktens inköpspris.

**Hörselskador**  
Hög volym kan orsaka hörselskador. Undvik att lyssna på för hög volym, särskilt under en längre tid, och kontrollera alltid volyminställningen innan du sätter på apparaten.

**Teknisk support**  
På vår webbsida <http://www.speedlink.com> har vi lagt ut ett supportformulär som du kan använda dig av. Alternativt kan du skicka ett e-brev direkt till vår support: [support@speedlink.com](mailto:support@speedlink.com)

## DK

**Overensstemmelseserklæring**  
Stærke statiske, elektriske felter eller felter med en høj frekvens (radioanlæg, mobiltelefoner, udladning af mikrobløgger) kan påvirke enhedens (enhedernes) funktion. Forsøg i dette tilfælde at forstørre afstanden til de forstyrrende enheder.

**Begrænsning af ansvar**  
Jöllenbeck GmbH er i intet tilfælde ansvarlig for skader på eller tab af ejendom, tab af fortjeneste, omkostninger for reservedele, udgifter for ubehageligheder på grund af arbejdsafbrydelser eller andre skader. Under ingen omstændighed kan det fremsættes krav som overstiger produktets købspris.

**Hørselskader**  
Høje lydstyrker kan forårsage hørselskader. Undgå for høje lydstyrker, især over en længere tidsperiode og kontroller lydstyrkeregulatorens indstilling før hver brug.

**Teknisk support**  
På vores websted <http://www.speedlink.com> finder du en supportblanket. Alternativt dertil, kan du direkte sende en e-mail til vores support: [support@speedlink.com](mailto:support@speedlink.com)

## HU

**Megfelelőség**  
Erős statikus, elektromos vagy nagyfrekvenciájú mezők (rádióberendezések, mobiltelefonok, vezetékmentes telefonok, mikrohullámú sütők, kislédés) hatására a készülék (a készülékek) működési zavarra léphet fel. Ebben az esetben próbálja meg növelni a távolságot a zavaró készülékekhez.

**Jótállási korlátozások**  
A Jöllenbeck GmbH semmilyen esetben nem vállal felelősséget a tulajdon elvesztéséből származó károkért és kárkövetkezmenyekért, nyereség- vagy forgalomvesztéséért, pótalkatrészek költségeiért, szolgálatkiesésből adódó kellemetlenségek kiadásaiért vagy más károkért. Semmilyen körülmények között nem lehet érvényesíteni olyan jogokat, melyek meghaladják a termék vételárát.

**Halláskárosodás**  
A magas hangerő halláskárosodást okozhat. Kerülje a különösen hosszabb időn keresztül tartó magas hangerőt, és használata előtt mindig ellenőrizze a hangerőszabályzón beállított hangerőt.

**Műszaki támogatás**  
A <http://www.speedlink.com> honlapon található támogatási formanyomtatványunk. Másik lehetőség még, hogy a Támogatásnak közvetlenül e-mailt is küldhet: [support@speedlink.com](mailto:support@speedlink.com)

## CZ

**Konformita**  
Za působení silných statických, elektrických, nebo vysokofrekvenčních polí (rádiová zařízení, mobilní telefony, mikrovlákné výboje) může dojít k omezení funkčnosti přístroje (přístrojů). V takovém případě se pokuste zvětšit vzdálenost k rušivým přístrojům.

**Omezení ručení**  
Firma Jöllenbeck GmbH / s s.r.o. neručí v žádném případě za následky škody, jako je poškození, nebo ztráta majetku, ztráty zisku, nebo obrátu, náklady za náhradní díly, výdaje za nepřijímnosti, vzniklé za přerušení služeb, nebo jiné škody. Za žádných okolností se nemožno uplatňovat nároky, které převyšují kupní cenu výrobku.

**Poškození sluchu**  
Vysoká hlasitost může způsobit poškození sluchu. Zabraňte vysoké hlasitosti, zejména při poslechu delší dobu a prověřte před každým použitím hlasitost, nastavenou na regulátoru hlasitosti.

**Teknicky support**  
Na našich webových stránkách <http://www.speedlink.com> jsme pro Vás připravili supportový formulář. Jako alternativu můžete supportu napsat přímo email: [support@speedlink.com](mailto:support@speedlink.com)

## PL

**Deklaracja zgodności**  
Silne pola elektrostatyczne, elektryczne lub elektromagnetyczne o wysokiej częstotliwości (urządzenia radiowe, telefony przenośne, telefony komórkowe, Kuchenki mikrofalowe, rozładowania elektryczne) mogą być przyczyną zakłóceń w działaniu urządzenia (urządzeń). W takim wypadku należy zachować większą odległość od źródeł zakłóceń.

**Ograniczenie odpowiedzialności cywilnej**  
Firma Jöllenbeck GmbH nie ponosi odpowiedzialności za szkody następujące takie jak szkody lub straty materialne, utratę zysków lub obrotów, koszty ponoszone na zakup części zamiennych, wydatki powiązane z zakłóceniami w dostępności usługi lub inne szkody. Wyklucza się roszczenia odszkodowawcze, których wartość przekracza cenę zakupu produktu.

**Uszkodzenia słuchu**  
Wysoki poziom głośności może być przyczyną uszkodzenia słuchu. Należy unikać ustawiania głośności na zbyt wysokim poziomie, szczególnie jeśli ma to miejsce przez dłuższy czas, i przed każdym użyciem sprawdzić głośność ustawioną na regulatorze.

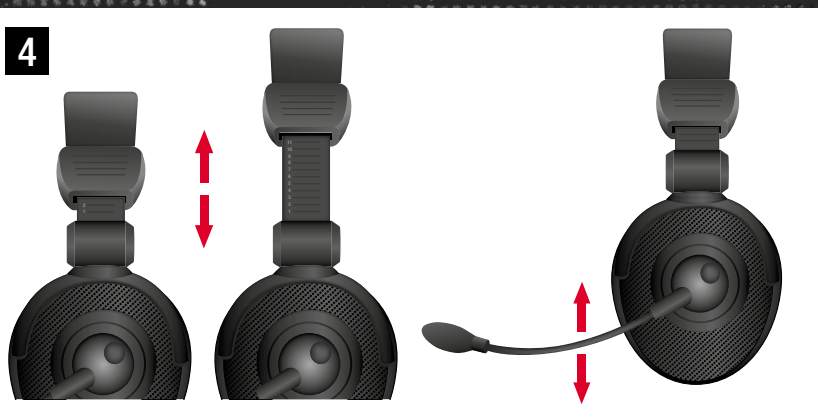
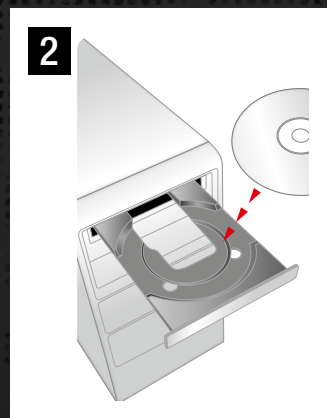
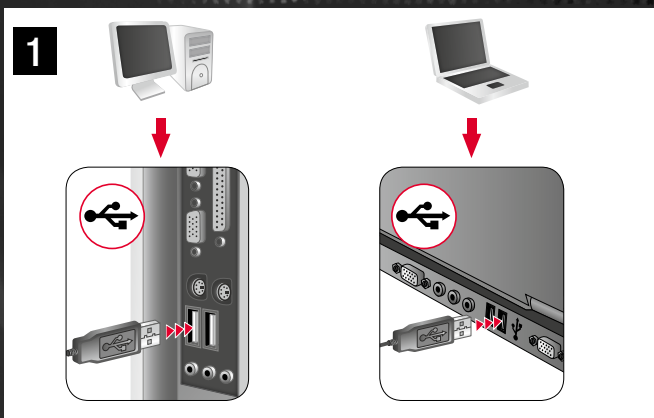
**Pomoc techniczna**  
Na naszej witrynie internetowej pod adresem: <http://www.speedlink.com> znajduje się odpowiedni formularz zgłoszeniowy. Alternatywnie można również wysłać do nas wiadomość pocztą elektroniczną na adres: [support@speedlink.com](mailto:support@speedlink.com)



## QUICK INSTALL GUIDE

VERS. 1.0

© 2011 Jöllenbeck GmbH. All rights reserved. **SPEEDLINK®**, the **SPEEDLINK®** word mark and the **SPEEDLINK®** swoosh are registered trademarks of Jöllenbeck GmbH. All other trademarks are the property of their respective owners. Jöllenbeck GmbH shall not be made liable for any errors that may appear in this manual. Information contained herein is subject to change without prior notice. JÖLLENBECK GmbH, Kreuzweg 2, 27404 Weertzen, GERMANY



**EN**

**Declaration of Conformity**  
Jöllenbeck GmbH hereby declares that this product conforms to the relevant EU safety regulations. Operation of the device (the devices) may be affected by strong static, electrical or high-frequency fields (radio equipment, mobile telephones, microwaves, electrostatic discharges). If this occurs, try increasing the distance from the devices causing the interference.

**Limitation of Liability**  
Jöllenbeck GmbH will not be liable for damages such as damages to or loss of property, profit or turnover losses, costs for spare parts, expenses for inconveniences arising from the interruption of a service or any other damages. Claims which exceed the purchasing price of the product may not be asserted under any circumstances.

**Damage to hearing**  
High volume levels may cause damage to hearing. Avoid listening to audio at too high a volume, especially for extended periods, and check the volume level that has been set on the relevant volume control each time before using the product.

**Technical support**  
A support form is available on our website: <http://www.speedlink.com>. Alternatively you can e-mail our technical support team directly: [support@speedlink.com](mailto:support@speedlink.com)

**DE**

**Konformität**  
Unter Einwirkung von starken statischen, elektrischen oder hochfrequenten Feldern (Funkanlagen, Mobiltelefonen, Mikrowellen Entladungen) kann es zu Funktionsbeeinträchtigungen des Gerätes (der Geräte) kommen. Versuchen Sie in diesem Fall, die Distanz zu den störenden Geräten zu vergrößern.

**Haftungsbeschränkung**  
Die Jöllenbeck GmbH haftet in keinem Fall für Schadenfolgen wie Schäden an oder Verlust von Eigentum, Gewinn- oder Umsatzverluste, Kosten für Ersatzteile, Ausgaben für Unannehmlichkeiten durch Dienstunterbrechung oder andere Schäden. Unter keinen Umständen können Ansprüche geltend gemacht werden, die den Kaufpreis des Produkts übersteigen.

**Hörschäden**  
Hohe Lautstärke kann Hörschäden verursachen. Vermeiden Sie zu hohe Lautstärke, besonders über einen längeren Zeitraum und prüfen Sie vor jeder Verwendung die am Lautstärkeregler eingestellte Lautstärke.

**Technischer Support**  
Auf unserer Webseite <http://www.speedlink.com> haben wir ein Supportformular bereit gestellt. Alternativ können Sie dem Support direkt eine E-Mail schreiben: [support@speedlink.com](mailto:support@speedlink.com)

**FR**

**Conformité**  
La présence de champs statiques, électriques ou à haute fréquence intenses (installations radio, téléphones mobiles, décharges de micro-ondes) peut perturber le bon fonctionnement de l'appareil (ou des appareils). Dans ce cas, essayez d'éloigner les appareils à l'origine des perturbations.

**Limitation de responsabilité**  
La société Jöllenbeck GmbH décline toute responsabilité pour les conséquences de dommages telles que les dégradations, la perte de biens, les manques à gagner ou les baisses de chiffre d'affaires, les frais de pièces détachées, les dépenses dues aux désagréments occasionnés par l'interruption de services ou autres dommages. Il n'est en aucun cas possible de faire valoir des prétentions dépassant le prix d'achat du produit.

**Lésions auditives**  
Un volume trop élevé peut entraîner des lésions auditives. Évitez les volumes trop élevés, surtout de manière prolongée, et vérifiez la position du bouton de réglage du volume avant chaque utilisation.

**Aide technique**  
Vous trouverez un formulaire d'assistance sur notre site Web <http://www.speedlink.com>. Vous pouvez aussi contacter directement le service d'assistance technique par e-mail : [support@speedlink.com](mailto:support@speedlink.com)

**NL**

**Conformiteitverklaring**  
Velden met een sterke statische, elektrische of hoogfrequente lading (radiotelefoons, draadloze telefoons, GSM-telefoons, ontladingen van microgolven) kunnen van invloed zijn op de werking van het apparaat (de apparaten). Probeer in dat geval de afstand tot de storende apparaten te vergroten.

**Beperking van de garantie**  
Jöllenbeck GmbH staat in geen enkel geval garant voor de gevolgen van schade aan of verlies van eigendom, winstverlies of omzetverliezen, kosten voor vervangende onderdelen, uitgaven als gevolg van hinder door storingen of andere schade. In geen geval kan aanspraak gemaakt worden op vergoedingen die de aankoopprijs van het product te boven gaan.

**Gehoorschade**  
Grote geluidsvolumes kunnen het gehoor beschadigen. Vermijd te grote geluidsvolumes, vooral gedurende langere tijd en controleer steeds voor het inschakelen van de apparatuur de instelling van de volumeregeling.

**Technische ondersteuning**  
Op onze website <http://www.speedlink.com> vindt u een aanvraagformulier voor ondersteuning. U kunt de ondersteuningsdienst ook rechtstreeks een e-mail sturen: [support@speedlink.com](mailto:support@speedlink.com)

**EN**

1. Plug the headset's USB connector into any free USB port on your PC.
2. Insert the accompanying CD into your PC's CD drive and follow the on-screen instructions to install the software.
3. You can adjust the volume and sound levels, plus mute the microphone, using the in-line remote. Before placing the headset on your head, be sure to set the volume and sound levels to minimum on the in-line remote.
4. Adjust the headband for the perfect fit. To achieve the best voice transmission quality, position the microphone 2 to 3cm away from your mouth.

**DE**

1. Schließen Sie das Headset mit dem USB-Stecker an einen freien USB-Anschluss Ihres PCs an.
2. Legen Sie die beiliegende CD ins Laufwerk Ihres PCs und folgen Sie den Anweisungen auf dem Bildschirm, um die Software zu installieren.
3. Über die Kabelfernbedienung können Sie die Lautstärke der einzelnen Kanäle regulieren sowie das Mikrofon stumm schalten. Achten Sie vor dem Aufsetzen des Headsets darauf, dass die Lautstärkeregler auf minimale Lautstärke gestellt sind.
4. Mit dem variablen Haltebügel passen Sie das Headset an Ihre Kopfgröße an. Für optimale Verständigung führen Sie das Mikrofon etwa 2 bis 3 Zentimeter vor den Mund.

**FR**

1. Raccordez la fiche USB du combiné casque-micro à un port USB libre sur votre ordinateur.
2. Insérez le CD fourni dans le lecteur de votre ordinateur et suivez les instructions qui s'affichent à l'écran pour installer le logiciel.
3. La télécommande filaire vous permet de régler les différents canaux et de mettre le microphone en sourdine. Avant d'enfiler le combiné casque-micro, vérifiez que la commande du volume est réglée sur le minimum.
4. L'arceau réglable permet d'adapter le combiné casque-micro à la taille de votre tête. Placez le microphone 2 à 3 cm devant votre bouche pour une compréhension optimale.

**NL**

1. Sluit de headset met de USB-stekker aan op een vrije USB-poort van de pc.
2. Plaats de meegeleverde cd in het cd-romstation van de pc en volg de aanwijzingen op het scherm voor het installeren van de software.
3. Met de regelaars en de muteschakelaar in de kabel kunt u het volume van de afzonderlijke kanalen direct regelen en de microfoon uitschakelen. Controleer voordat u de hoofdtelefoon opzet of de volumeregelaars zijn ingesteld op minimaal vermogen.
4. Met de instelbare beugel past u de headset aan de vorm van uw hoofd aan. Als u de microfoon ongeveer 2 tot 3 centimeter voor uw mond houdt, bent u het beste te verstaan.

**ES**

1. Enchufa el conector USB del headset a un puerto USB libre de tu ordenador PC.
2. Coloca el CD en la unidad de discos del ordenador y sigue las instrucciones que aparecen en pantalla para instalar el software.
3. Con el mando que está en el cable puedes regular el volumen de los distintos canales y silenciar el micrófono. Antes de ponerte el headset ten cuidado para que el volumen en el mando del cable se encuentre al mínimo.
4. Con la diadema variable adaptas el aparato al tamaño de tu cabeza. El micrófono mantenlo a un distancia de 2 a 3 cm de la boca para que la transmisión de voz sea clara.

**IT**

1. Collegare l'headset con il connettore USB a una porta USB libera del PC.
2. Inserire nel drive il CD in dotazione e seguire le indicazioni sullo schermo per installare il software.
3. Il telecomando a filo permette di regolare il volume dei singoli canali e di disattivare il microfono. Accertarsi che i regolatori di volume siano impostati al minimo prima di indossare la cuffia.
4. L'archetto regolabile consente di adattare la cuffia alla propria testa. Per una comunicazione perfetta tenere il microfono a una distanza di circa 2-3 cm dalla bocca.

**TR**

1. Kulaklığı USB fişiyile bilgisayarınızdaki boş bir USB bağlantısına takın.
2. Birlikte verilen CD'yi bilgisayarınızın CD sürücüsüne koyun ve yazılımın kurulumunu yapmak için ekrandaki talimatları izleyin.
3. Kablolu uzaktan kumanda üzerinden her bir ses kanalının ses seviyesini ayarlayabilir ve mikrofonun sesini kesebilirsiniz. Kulaklığı kulağınıza koymadan önce ses seviyesi ayarlayıcılarının minimum ses seviyesine ayarlanmış olduklarına dikkat edin.
4. Ayarlanabilen tutucu askı ile kulaklığı kafanızın şekline göre uyarlırsınız. Optimum seviyede anlaşılabilirlik için mikrofonu ağızınızın 2-3 santim yakınında tutun.

**RU**

1. Подсоедините гарнитуру с помощью USB-штекера к свободному USB-порту компьютера.
2. Вставьте компакт-диск в дисковод ПК и следуйте указаниям на экране, чтобы установить программное обеспечение.
3. С пульта ДУ на кабеле можно регулировать громкость отдельных каналов, а также отключать микрофон. Перед включением гарнитуры установите громкость на регуляторе громкости на минимум.
4. Подгоните гарнитуру к размеру своей головы с помощью регулируемого оголовья. Для оптимального общения расположите микрофон на расстоянии около 2-3см от рта.

**ES**

**Declaración de conformidad**  
Bajo los efectos de fuertes campos eléctricos, estáticos o de alta frecuencia (emisores, teléfonos inalámbricos y móviles, descargas de microondas) pueden aparecer señales parasitarias que perturben el buen funcionamiento del aparato (los aparatos). En caso necesario conviene que la distancia con los aparatos implicados sea la mayor posible.

**Limitación de la responsabilidad**  
Jöllenbeck GmbH no se responsabiliza en ningún caso por los daños causados tales como desperfectos, o pérdidas ocasionales de la propiedad privada, pérdida de beneficios o ventas, costos de repuestos, deterioros o interrupciones ocasionales del servicio o cualquier otro perjuicio inherente. Nunca se podrá solicitar resarcimiento de daños por un valor superior al del precio de venta del producto.

**Daños de audición**  
Un volumen muy alto puede causar daños en el oído. Evita poner el volumen demasiado alto, especialmente durante largos periodos de tiempo, y verifica siempre el volumen antes de utilizar este dispositivo.

**Soporte técnico**  
En nuestra página web <http://www.speedlink.com> encontrarás un formulario para el soporte técnico. Opcionalmente puedes acceder al soporte técnico mandándonos un e-mail: [support@speedlink.com](mailto:support@speedlink.com)

**IT**

**Conformità**  
L'esposizione a campi statici, elettrici o elettromagnetici ad alta frequenza (impianti radio, cellulari, scariche di microonde) potrebbe compromettere la funzionalità del dispositivo (dei dispositivi). In tal caso cercare di aumentare la distanza dalle fonti di interferenza.

**Limitazione della responsabilità**  
La Jöllenbeck GmbH non risponde in nessun caso per conseguenze dannose come danni alla o perdita della proprietà, perdita di utile o di fatturato, costi per pezzi di ricambio, spese per inconvenienti a causa di interruzione del servizio o altri danni. In nessun caso potranno essere avanzate richieste che superino il prezzo d'acquisto del prodotto.

**Danni all'udito**  
L'ascolto ad alto volume può causare danni all'udito. Evitare volumi eccessivi, specialmente per periodi prolungati e controllare il volume impostato sul regolatore del volume.

**Supporto tecnico**  
Sul nostro sito web <http://www.speedlink.com> abbiamo preparato un modulo di supporto. In alternativa è possibile scrivere un'e-mail direttamente al servizio di supporto: [support@speedlink.com](mailto:support@speedlink.com)

**TR**

**Uygunluk**  
Güçlü statik, elektrikli veya yüksek frekanslı alanların etkisi ile (radyo istasyonları, mobil telefonlar, mikrodalga boşalmaları) cihazın (cihazların) işlevleri kısıtlanabilir. Bu durumda parazitite yönlü açan cihazlara mesafeyi büyütmeye çalışın.

**Sınırlı sorumluluk**  
Jöllenbeck GmbH hiçbir şekilde mülk hasarı, kazanç veya satış kayıpları, yedek parça masrafları, hizmetin kesintiye uğraması nedeniyle oluşan masraflar veya diğer hasarlardan sorumlu değildir. Kesinlikle ürünün satış fiyatını geçen haklar talep edilemez.

**İşitme hasarı**  
Yüksek ses seviyesi işitme hasarına yol açabilir. Çok yüksek ses seviyesinden, özellikle uzun süreli, kaçının ve her kullanımdan önce ses seviyesi ayarlayıcısında ayarlanan ses seviyesini kontrol edin.

**Teknik destek**  
<http://www.speedlink.com> web sayfamızda bir destek formu hazırladık. Alternatif olarak destek merkezine doğrudan bir e-posta yazabilirsiniz: [support@speedlink.com](mailto:support@speedlink.com)

**RU**

**Соответствие**  
Из-за влияния сильных статических, электрических или высокочастотных полей (излучение радиостановок, мобильных телефонов, микроволновых печей) могут возникнуть радиопомехи. В этом случае нужно увеличить расстояние от источников помех.

**Ограничение ответственности**  
Jöllenbeck GmbH ни в коем случае не несет ответственности за последствия ущерба, такие как ущерб или потеря собственности, потеря прибыли или оборота, расходы на запасные части, расходы вследствие неприятностей, невыхода на работу или другой ущерб. Ни при каких обстоятельствах не принимаются претензии, размер которых превышает цену продукта.

**Нарушения слуха**  
Высокая громкость звучания может привести к нарушениям слуха. Избегайте слишком высокого уровня громкости, особенно в течение продолжительного времени и проверять установленный уровень громкости перед каждым использованием.

**Техническая поддержка**  
На нашем сайте <http://www.speedlink.com> имеется формуляр запроса. Или можно написать письмо в службу техподдержки напрямую по следующему адресу электронной почты: [support@speedlink.com](mailto:support@speedlink.com)